



**ResMed**

AirMini™



Made for  
**iPhone**

Οδηγός ασθενούς  
Ελληνικά

# Νομικές σημειώσεις

## Σημαντική σημείωση

Αυτό το εγχειρίδιο, όπως και τα προγράμματα υπολογιστών που περιγράφονται στο παρόν, παρέχονται υπό την προϋπόθεση ότι μπορούν να χρησιμοποιηθούν μόνο σύμφωνα με τον αναφερόμενο σκοπό τους. Οι πληροφορίες αυτού του εγχειρίδιου παρουσιάζονται με σκοπό τις οδηγίες και την καθοδήγηση μόνο, υπόκεινται σε αλλαγή χωρίς προειδοποίηση και δεν θα πρέπει να θεωρούνται ως εναλλακτική της εμπεριστατωμένης ιατρικής συμβουλής. Η ResMed Limited δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη ή υπευθυνότητα για τυχόν σφάλματα ή ανακρίβειες που μπορεί να παρουσιαστούν σε αυτό το εγχειρίδιο. Εκτός από τη γραπτή άδεια της ResMed Limited, κανένα τμήμα αυτού του εγχειρίδιου ή των προγραμμάτων υπολογιστή που περιγράφονται στο παρόν δεν μπορεί να αναπαραχθεί, να αποθηκευθεί σε σύστημα ανάκτησης ή να μεταδοθεί σε οποιαδήποτε μορφή ή με οποιοδήποτε μέσο, ηλεκτρονικό, μηχανικό, καταγραφικό ή άλλο.

Το προϊόν αυτό χρησιμοποιεί λογισμικό που έχει εξελιχθεί από το πρόγραμμα ANTLR (<http://www.antlr.org>).

**AirMini™ by ResMed App, εφαρμογή για βιβλιογραφία λογισμικού OTS για λειτουργικό σύστημα κινητού τηλεφώνου iOS™**

Η AirMini app μπορεί να περιέχει μονάδες λογισμικού τρίτων που έχουν παραχωρηθεί για χρήση και αναδιανομή βάσει αδείας ανοικτού πηγαίου κώδικα, όπως εκτίθεται παρακάτω.

- **Apache License, έκδοση 2.0 Encrypted Core Data (v. 2.0):**

<https://github.com/project-imas/encrypted-core-data>

© 2014 iMAS

Με βάση την άδεια του Apache, έκδοσης 2.0: <http://www.apache.org/licenses/LICENSE-2.0>

- **Άδεια MIT TrustKit (v. 1.4.0):** <https://github.com/datatheorem/TrustKit>

© 2015 Data Theorem, Inc.

Με βάση την άδεια του MIT: <https://opensource.org/licenses/MIT>

- **Προσαρμοσμένο λογισμικό και άλλο λογισμικό ανοικτού πηγαίου κώδικα**

Οι παρακάτω μονάδες λογισμικού καλύπτονται από προσαρμοσμένες συμβάσεις (συγκεκριμένες για κάθε προμηθευτή) για λογισμικό ανοικτού κώδικα:

**Reachability (v. 5.0):** <https://developer.apple.com/library/ios/samplecode/Reachability/>

© 2016 Apple Inc.

Αυτό το λογισμικό Apple παρέχεται σε σας από την Apple Inc. ("Apple"), με την προϋπόθεση ότι εσείς αποδέχεστε τους παρακάτω όρους, και η χρήση, εγκατάσταση, τροποποίηση ή αναδιανομή από μέρους σας αυτού του λογισμικού Apple συνιστά αποδοχή αυτών των όρων. Εάν δεν συμφωνείτε με αυτούς τους όρους, παρακαλούμε να μη χρησιμοποιήσετε, τροποποιήσετε ή αναδιανείμετε αυτό το λογισμικό Apple.

Με βάση τη συμφωνία σας να συμμορφωθείτε με τους παρακάτω όρους και με βάση αυτούς τους όρους, η Apple σας παραχωρεί μία προσωπική, μη αποκλειστική άδεια, με βάση τα πνευματικά δικαιώματα της Apple επί αυτού του πρωτοτύπου λογισμικού της Apple ("Apple Software"), για χρήση, αναπαραγωγή, τροποποίηση και αναδιανομή του Apple Software, με ή χωρίς τροποποιήσεις, με τη μορφή πηγαίου κώδικα ή σε δυαδική μορφή, υπό την προϋπόθεση ότι σε περίπτωση αναδιανομής από σας του Apple Software στο σύνολό του και χωρίς τροποποιήσεις, πρέπει να διατηρήσετε την παρούσα επισήμανση και το παρακάτω κείμενο και αποποιήσεις ευθυνών σε κάθε τέτοια αναδιανομή του Apple Software.

Ούτε η επωνυμία, ούτε τα εμπορικά σήματα, τα σήματα υπηρεσιών ή τα λογότυπα της Apple Inc. δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την προβολή ή την προώθηση προϊόντων που προέρχονται από το Apple Software χωρίς προηγούμενη γραπτή άδεια από την Apple. Κανένα άλλο δικαιώμα ή άδεια, ρητή ή νοούμενη, δεν παραχωρείται από την Apple με βάση την παρούσα δήλωση, συμπεριλαμβανομένων, και όχι μόνο, των οποιωνδήποτε δικαιωμάτων ευρεσιτεχνίας μπορεί να παραβιάζονται από τα παράγωγα έργα σας ή από άλλα έργα στα οποία μπορεί να ενσωματωθεί το Apple Software, παρά μόνο όπως ρητά δηλώνεται στην παρούσα επισήμανση. Το Apple Software παρέχεται από την Apple «ΩΣ ΕΧΕΙ». Η APPLE ΔΕΝ ΠΑΡΕΧΕΙ ΚΑΜΙΑ ΕΓΓΥΗΣΗ, ΡΗΤΗ ή ΝΟΟΥΜΕΝΗ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΚΑΙ ΟΧΙ MONO, ΝΟΟΥΜΕΝΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΜΗ ΠΑΡΑΒΙΑΣΗΣ, ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ, ΓΙΑ ΤΟ APPLE SOFTWARE Η ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΚΑΙ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ, ΜΟΝΟ ΤΟΥ Ή ΣΕ ΣΥΝΔΥΑΣΜΟ ΜΕ ΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΣΑΣ.

ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ, Η APPLE ΔΕΝ ΘΑ ΦΕΡΕΙ ΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΟΠΟΙΕΣΔΗΠΟΤΕ ΑΜΕΣΕΣ, ΕΜΜΕΣΕΣ, ΤΥΧΑΙΕΣ, ΕΙΔΙΚΕΣ ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΚΑΙ ΟΧΙ MONO, ΤΗΣ ΠΡΟΜΗΘΕΙΑΣ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΑΤΩΝ ΑΓΑΘΩΝ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ, ΤΗΣ ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ, ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ή ΚΕΡΔΩΝ, ή ΤΗΣ ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΕΡΓΑΣΙΩΝ) ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΕΛΘΟΥΝ, ΜΕ ΟΠΟΙΟΝΔΗΠΟΤΕ ΤΡΟΠΟ, ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ, ΑΝΑΠΑΡΑΓΩΓΗ, ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗ ή/ΚΑΙ ΑΝΑΔΙΑΝΟΜΗ ΤΟΥ APPLE SOFTWARE, ΟΠΩΣ ΚΑΙ ΑΝ ΠΡΟΚΛΗΘΕΙ, ΚΑΙ ΣΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΒΑΣΗ, ΣΥΜΒΑΤΙΚΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΑΔΙΚΟΠΡΑΞΙΑΣ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΤΗΣ ΑΜΕΛΕΙΑΣ), ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΙΚΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ ή ΆΛΛΗ, ΑΚΟΜΑ ΚΑΙ ΑΝ ΤΗΣ ΕΧΕΙ ΕΠΙΣΗΜΑΝΘΕΙ Η ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΤΕΤΟΙΑΣ ΖΗΜΙΑΣ.

- **SQLCipher:** <https://www.zetetic.net/sqlcipher/>

© 2008-2012 Zetetic LLC

Με την επιφύλαξη όλων των δικαιωμάτων.

Η αναδιανομή και χρήση με τη μορφή πηγαίου κώδικα ή σε δυαδική μορφή, με ή χωρίς τροποποιήσεις, επιτρέπεται υπό τις εξής προϋποθέσεις:

- Η αναδιανομή πηγαίου κώδικα πρέπει να διατηρεί την παραπάνω επισήμανση πνευματικών δικαιωμάτων, την παρούσα απαριθμηση προϋποθέσεων και την παρακάτω δήλωση αποποίησης ευθύνης.
- Η αναδιανομή σε δυαδική μορφή πρέπει να αναπαράγει την παραπάνω επισήμανση πνευματικών δικαιωμάτων, την παρούσα απαριθμηση προϋποθέσεων και την παρακάτω δήλωση αποποίησης ευθύνης στα έγγραφα ή/και άλλο υλικό που διατίθεται με τη διανομή.
- Ούτε το όνομα της ZETETIC LLC ούτε τα ονόματα των παρόχων της δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την προβολή ή προώθηση προϊόντων που προέρχονται από το παρόν λογισμικό, χωρίς συγκεκριμένη προηγούμενη γραπτή άδεια.

ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ ΔΙΑΤΙΘΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗ ZETETIC LLC «ΩΣ ΕΧΕΙ» ΚΑΙ ΡΗΤΕΣ ή ΝΟΟΥΜΕΝΕΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΚΑΙ ΟΧΙ MONO, ΝΟΟΥΜΕΝΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ, ΔΕΝ ΙΣΧΥΟΥΝ. ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ, Η ZETETIC LLC ΔΕΝ ΘΑ ΦΕΡΕΙ ΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΟΠΟΙΕΣΔΗΠΟΤΕ ΑΜΕΣΕΣ, ΕΜΜΕΣΕΣ, ΤΥΧΑΙΕΣ, ΕΙΔΙΚΕΣ, ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΙΚΕΣ ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΚΑΙ ΟΧΙ MONO, ΤΗΣ ΠΡΟΜΗΘΕΙΑΣ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΑΤΩΝ ΑΓΑΘΩΝ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ, ΤΗΣ ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ, ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ή ΚΕΡΔΩΝ, ή ΤΗΣ ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΕΡΓΑΣΙΩΝ), ΟΠΩΣ ΚΑΙ ΑΝ ΠΡΟΚΑΘΘΟΥΝ, ΚΑΙ ΣΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΒΑΣΗ ΑΠΟΔΟΣΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΣΥΜΒΑΤΙΚΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΙΚΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ ή ΑΔΙΚΟΠΡΑΞΙΑΣ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΤΗΣ ΑΜΕΛΕΙΑΣ ή ΆΛΛΗΣ), ΜΕ ΟΠΟΙΟΝΔΗΠΟΤΕ ΤΡΟΠΟ ΚΑΙ ΑΝ ΣΥΝΔΕΕΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, ΑΚΟΜΑ ΚΑΙ ΑΝ ΤΗΣ ΕΧΕΙ ΕΠΙΣΗΜΑΝΘΕΙ Η ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΤΕΤΟΙΑΣ ΖΗΜΙΑΣ.

- **CocoaLumberjack** (v. 7.0): <https://github.com/CocoaLumberjack/CocoaLumberjack>

© 2010-2016, Deusty, LLC

Η αναδιανομή και χρήση του παρόντος λογισμικού με τη μορφή πηγαίου κώδικα ή σε δυαδική μορφή, με ή χωρίς τροποποίησεις, επιτρέπεται υπό τις έξι προϋποθέσεις:

- Η αναδιανομή πηγαίου κώδικα πρέπει να διατηρεί την παραπάνω επισήμανση πνευματικών δικαιωμάτων, την παρούσα απαρίθμηση προϋποθέσεων και την παρακάτω δήλωση αποποίησης ευθύνης.
- Ούτε το όνομα της Deusty ούτε τα ονόματα των παρόχων της δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν για την προβολή ή προώθηση προϊόντων που προέρχονται από το παρόν λογισμικό, χωρίς συγκεκριμένη προηγούμενη γραπτή άδεια της Deusty, LLC.

ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΥΣ ΚΑΤΟΧΟΥΣ ΤΩΝ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΤΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥΣ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΕΣ ΤΟΥ «ΩΣ ΕΧΕΙ» ΚΑΙ ΟΠΟΙΕΣΔΗΠΟΤΕ ΡΗΤΕΣ Ή ΝΟΟΥΜΕΝΕΣ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΚΑΙ ΟΧΙ ΜΟΝΟ, ΝΟΟΥΜΕΝΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ ΚΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ, ΔΕΝ ΙΣΧΥΟΥΝ. ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ, ΟΙ ΚΑΤΟΧΟΙ ΤΩΝ ΠΝΕΥΜΑΤΙΚΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΟΙ ΣΥΝΤΕΛΕΣΤΕΣ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΔΕΝ ΘΑ ΦΕΡΟΥΝ ΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΟΠΟΙΕΣΔΗΠΟΤΕ ΑΜΕΣΕΣ, ΕΜΜΕΣΕΣ, ΤΥΧΑΙΕΣ, ΕΙΔΙΚΕΣ, ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΙΚΕΣ Ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΚΑΙ ΟΧΙ ΜΟΝΟ, ΤΗΣ ΠΡΟΜΗΘΕΙΑΣ ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΑΤΩΝ ΑΓΑΘΩΝ ΚΑΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ, ΤΗΣ ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ, ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ Ή ΚΕΡΔΩΝ, Ή ΤΗΣ ΔΙΑΚΟΠΗΣ ΕΡΓΑΣΙΩΝ) ΟΠΩΣ ΚΑΙ ΑΝ ΠΡΟΚΛΗΘΟΥΝ, ΚΑΙ ΣΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΒΑΣΗ ΑΠΟΔΟΣΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΣΥΜΒΑΤΙΚΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ, ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΙΚΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ Ή ΑΔΙΚΟΠΡΑΞΙΑΣ (ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ ΤΗΣ ΑΜΕΛΕΙΑΣ Ή ΑΛΛΗΣ), ΜΕ ΟΠΟΙΟΝΔΗΠΟΤΕ ΤΡΟΠΟ ΚΑΙ ΑΝ ΣΥΝΔΕΕΤΑΙ ΜΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, ΑΚΟΜΑ ΚΑΙ ΑΝ ΤΟΥΣ ΕΧΕΙ ΕΠΙΣΗΜΑΝΘΕΙ Η ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΤΕΤΟΙΑΣ ΖΗΜΙΑΣ.

© 2020 ResMed. Με την επιφύλαξη όλων των δικαιωμάτων.

## **Σχετικά με την ηλεκτρονική βοήθεια ασθενών AirMini app**

Αυτή η εύχρονη εφαρμογή συγχρονίζεται με το μηχάνημά σας και σας επιτρέπει να ξεκινήσετε και να σταματήσετε τη θεραπεία, καθώς και να αλλάξετε τις δυνατότητες άνεσης. Σας επιτρέπει επίσης να μάθετε πώς κοιμηθήκατε την προηγούμενη νύχτα και σας βοηθά να παραμείνετε στη σωστή πορεία καθόλη τη διάρκεια της διαδρομής σας στη θεραπεία της άπνοιας ύπνου.

**Σημείωση:** Διαβάστε όλες τις οδηγίες χρήσης του AirMini που διαθέτετε και αυτή την ηλεκτρονική βοήθεια, προτού χρησιμοποιήσετε το μηχάνημά σας με το AirMini app.

## **Ενδείξεις χρήσης**

To AirMini app είναι μια εφαρμογή για κινητά για ασθενείς, για την εξ αποστάσεως λειτουργία ενός συνταγογραφημένου, συμβατού μηχανήματος της ResMed και τη μεταφορά, ανάλυση και προβολή των πληροφοριών χρήσης και θεραπείας. To AirMini app επιτρέπει επίσης στους επαγγελματίες υγείας να διαμορφώσουν εξ αποστάσεως τις συμβατές συσκευές.

## **Αντενδείξεις**

Η θεραπεία με θετική πίεση αεραγωγού μπορεί να αντενδείκνυται σε ορισμένους ασθενείς με τις ακόλουθες προϋπάρχουσες παθήσεις:

- βαριά φυσαλιδώδη νόσο των πνευμόνων
- πνευμοθώρακα
- παθολογικά χαμηλή αρτηριακή πίεση
- αφυδάτωση
- διαφυγή εγκεφαλονωτιαίου υγρού, πρόσφατη κρανιακή επέμβαση ή τραυματισμό.

## **Ανεπιθύμητες ενέργειες**

Οι ασθενείς θα πρέπει να ενημερώσουν τον θεράποντα ιατρό τους αν νιώσουν ασυνήθιστο πόνο στο στήθος, δυνατό πονοκέφαλο ή έντονο λαχάνισμα. Σε περίπτωση οξείας λοίμωξης της ανώτερης αναπνευστικής οδού μπορεί να απαιτηθεί προσωρινή διακοπή της θεραπείας.

Κατά τη διάρκεια της θεραπείας με τη συσκευή ενδέχεται να εμφανιστούν οι ακόλουθες παρενέργειες:

- ξηρότητα της μύτης, του στόματος ή του λαιμού
- ρινορραγία
- διόγκωση
- ενοχλήσεις αυτιών ή ρινικής κοιλότητας
- ερεθισμός ματιών
- εξανθήματα.

## **Συμβατές συσκευές**

To AirMini app είναι συμβατό με το μηχάνημα AirMini.

## Ασφάλεια

Οι ενσωματωμένες δυνατότητες ασφάλειας του AirMini και της AirMini app, τα μέτρα που λαμβάνετε για να προστατεύετε τις έξυπνες συσκευές σας από κακόβουλο λογισμικό, καθώς και οι ενημερώσεις του λογισμικού και του υλικολογισμικού θα συμβάλλουν στην προστασία της εμπιστευτικότητας των δεδομένων σας, στην προστασία της έξυπνης συσκευής σας και στη διασφάλιση της βέλτιστης απόδοσης.

### Δυνατότητες ασφάλειας

Το AirMini και η AirMini app χρησιμοποιούν δυνατότητες ασφάλειας για να συμβάλλουν στην προστασία της εμπιστευτικότητας των δεδομένων σας και αποτρέπουν τη μη εξουσιοδοτημένη πρόσβαση στα δεδομένα σας. Σε αυτές συγκαταλέγονται οι εξής δυνατότητες:

- Χρήση ενός κωδικού γρήγορης απόκρισης (quick response, QR) για την εδραίωση της εμπιστοσύνης μεταξύ του AirMini και της AirMini app
- Μοναδικά κλειδιά για κάθε ζεύξη συσκευής κινητού και AirMini
- Κρυπτογράφηση σε επίπεδο εφαρμογής για τη μετάδοση δεδομένων, εκτός από την ασφάλεια Bluetooth®
- Κρυπτογράφηση των δεδομένων που είναι αποθηκευμένα στην AirMini app
- Έλεγχος ταυτότητας από τη μεριά του διακομιστή για τις αναβαθμίσεις υλικολογισμικού του AirMini

Η προστασία των έξυπνων συσκευών σας από κακόβουλο λογισμικό συμβάλλει να διατηρηθούν ασφαλή τα προσωπικά σας στοιχεία και τα δεδομένα που αφορούν τον ύπνο σας. Η ResMed συνιστά τα ακόλουθα:

- Ενεργοποιήστε την ασφάλεια με προσωπικό αναγνωριστικό αριθμό (PIN) ή με δακτυλικό αποτύπωμα στην έξυπνη συσκευή σας. Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης της έξυπνης συσκευής σας, για πληροφορίες σχετικά με την ενεργοποίηση οποιασδήποτε από αυτές τις δυνατότητες.
- Αποφύγετε τη μη ασφαλή τροποποίηση του λειτουργικού συστήματος της έξυπνης συσκευής σας.
- Εξετάστε το ενδεχόμενο ενεργοποίησης της απομακρυσμένης διαγραφής των δεδομένων στην έξυπνη συσκευή σας. Η απομακρυσμένη διαγραφή δεδομένων είναι μια λειτουργία που είναι διαθέσιμη στην έξυπνη συσκευή σας για την απομακρυσμένη διαγραφή προσωπικών δεδομένων σε περίπτωση απώλειας ή κλοπής της συσκευής σας. Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης της έξυπνης συσκευής σας, για πληροφορίες σχετικά με την ενεργοποίηση αυτής της δυνατότητας.
- Διατηρείτε ενημερωμένο τα λειτουργικό σύστημά σας με τις ενημερώσεις κώδικα ασφάλειας.

### Ενημερώσεις λογισμικού και υλικολογισμικού

Για να διασφαλιστεί η βέλτιστη απόδοση, η ResMed συνιστά να εγκαθιστάτε πάντοτε τις πιο πρόσφατες εκδόσεις του λογισμικού και του υλικολογισμικού.

Μόλις γίνει διαθέσιμη μια ενημέρωση για το AirMini που διαθέτετε, θα εμφανιστεί ένα μήνυμα στην έξυπνη συσκευή σας κατά την πρόσβαση στην AirMini app για την προβολή δεδομένων ύπνου ή την αλλαγή των ρυθμίσεων άνεσης.

Για εγκατάσταση της ενημέρωσης του υλικολογισμικού:

1. Κάντε κλικ στην επιλογή **Update** (Ενημέρωση) για να ξεκινήσει η διαδικασία εγκατάστασης. Για εγκατάσταση της ενημέρωσης, πρέπει να έχετε ενεργή σύνδεση στο Ίντερνετ. Διαφορετικά, θα σας ζητηθεί να πραγματοποιήσετε σύνδεση και να ξεκινήσετε ξανά τη διαδικασία.
2. Μπορείτε να επιλέξετε να εγκαταστήσετε την ενημέρωση αργότερα πατώντας το **Later** (Αργότερα) ή να εγκαταστήσετε την ενημέρωση αμέσως πατώντας το **Update** (Ενημέρωση). Εάν επιλέξετε να κάνετε την εγκατάσταση αργότερα, δεν θα μπορείτε να δείτε τα δεδομένα του ύπουνο σας ή να αλλάξετε τις ρυθμίσεις άνεσης μέχρι να ολοκληρωθεί η ενημέρωση.
3. Μόλις ξεκινήσει η ενημέρωση, διατηρήστε την AirMini app ανοικτή και την έξυπνη συσκευή σας κοντά.

Όταν ολοκληρωθεί η ενημέρωση του υλικολογισμικού, ένα μήνυμα υποδεικνύει ότι το υλικολογισμικό σας είναι ενημερωμένο.

#### 4. Πατήστε **Continue** (συνέχεια).

Εάν απαιτείται μια ενημέρωση του λογισμικού της AirMini app, ένα μήνυμα θα υποδειξεί ότι πρέπει να ενημερώσετε το λογισμικό.

**Σημείωση:** Πρέπει να εγκαταστήσετε τις απαιτούμενες ενημερώσεις του λογισμικού για να συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε την AirMini app.

Για εγκατάσταση της ενημέρωσης του λογισμικού:

#### 1. Πατήστε **Update app** (Ενημέρωση εφαρμογής).

Θα ανακατευθυνθείτε στο App Store<sup>SM</sup> για τη λήψη της ενημέρωσης λογισμικού AirMini app.

#### 2. Ακολουθήστε όλες τις πρόσθετες προτροπές που εμφανίζονται στην οθόνη για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία ενημέρωσης.



## AirMini app Απαιτήσεις συστήματος για AirMini app

Ανατρέξτε στην ιστοσελίδα ResMed.com/AirMiniApp για μια λίστα έξυπνων συσκευών συμβατών με την AirMini app.

Επιπλέον, απαιτείται λειτουργικό σύστημα iOS έκδοσης 9.3.5 (τουλάχιστον).

## Σύνδεση του μηχανήματός σας με την έξυπνη συσκευή σας

#### 1. Βεβαιωθείτε ότι το μηχάνημα AirMini είναι σωστά ρυθμισμένο και συνδεδεμένο σε παροχή ρεύματος.

Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης του AirMini για πρόσθετες πληροφορίες σχετικά με τη ρύθμιση.

#### 2. Στην έξυπνη συσκευή σας, ενεργοποιήστε το Bluetooth.

Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης της έξυπνης συσκευής σας για οδηγίες σχετικά με την ενεργοποίηση του Bluetooth.

### 3. Ανοίξτε το AirMini app.

Την πρώτη φορά που θα ανοίξετε το AirMini app, θα σας ζητηθεί:

- να δώσετε τη συγκατάθεσή σας για τη χρήση αναλυτικών στοιχείων
- να αποδεχτείτε τους όρους χρήσης και τη δήλωση εμπιστευτικότητας της ResMed
- να δώσετε τη συγκατάθεσή σας στην εφαρμογή AirMini App για αποστολή δεδομένων στο cloud

Επιλέξτε τα απαραίτητα πλαίσια επιλογής για την παροχή συγκατάθεσης και την αποδοχή των πολιτικών.

#### Σημειώσεις:

- Ως προεπιλογή, το πλαίσιο επιλογής συγκατάθεσης για τη χρήση αναλυτικών στοιχείων είναι επιλεγμένο.
- Περιοδικά, οι όροι χρήσης είναι δυνατόν να ενημερωθούν και εσείς μπορεί να απαιτηθεί να δώσετε τη συγκατάθεσή σας ξανά.
- Εάν συμφωνήσετε να επιτρέψετε στην εφαρμογή AirMini app την αποστολή των δεδομένων σας στο cloud, αυτά θα αποσταλούν από την εφαρμογή AirMini app σε έναν ασφαλή διακομιστή.
- Υπάρχουν δύο διακριτές δυνατότητες αποστολής δεδομένων:

Background data upload (Αποστολή δεδομένων στο παρασκήνιο) – επιτρέπει στην εφαρμογή την αποστολή όλων των δεδομένων που δεν έχουν ήδη αποσταλεί στο cloud χωρίς οποιαδήποτε αλληλεπίδραση με τον χρήστη (δηλαδή η εφαρμογή αποστέλλει αυτόματα δεδομένα οποτεδήποτε είναι διαθέσιμα νέα δεδομένα και υπάρχει ενεργή σύνδεση στο Ίντερνετ). Πρέπει να δώσετε τη συγκατάθεσή σας για την ενεργοποίηση αυτής της δυνατότητας, καθώς είναι απενεργοποιημένη ως προεπιλογή. Αυτή η δυνατότητα μπορεί να ενεργοποιηθεί ή να απενεργοποιηθεί οποιαδήποτε στιγμή από την οθόνη **More** (Περισσότερα). On-demand data upload (Αποστολή δεδομένων κατ' επίκληση) – δυνατότητα που ενεργοποιείται από τον κλινικό ιατρό ή τον ασθενή, με την οποία αποστέλλονται όλα τα δεδομένα που δεν έχουν ήδη αποσταλεί στο cloud. Αυτή η δυνατότητα μπορεί να χρησιμοποιηθεί, ανεξάρτητα από το εάν έχει παρασχεθεί συγκατάθεση για την αποστολή δεδομένων στο παρασκήνιο. Για τη χρήση αυτής της δυνατότητας, η εφαρμογή πρέπει να έχει ενεργή σύνδεση Bluetooth με το AirMini.

Για πρόσθετες πληροφορίες, παρέχονται επίσης σύνδεσμοι στη σελίδα Welcome (Υποδοχή):

- **Learn More** (Μάθετε περισσότερα) – επεξήγηση του τρόπου χρήσης των αναλυτικών στοιχείων
- **Terms** (Όροι) – οι όροι χρήσης της ResMed
- **Privacy** (Εμπιστευτικότητα) – δήλωση εμπιστευτικότητας της ResMed
- **my data** (τα δεδομένα μου) – πληροφορίες σχετικά με την εμπιστευτικότητα των δεδομένων.

#### Σημειώσεις:

- Εάν συμφωνήσετε να επιτρέψετε στο AirMini app την αποστολή των δεδομένων της θεραπείας σας στο cloud, αυτά θα αποσταλούν από το AirMini app σε έναν ασφαλή διακομιστή.
- Αφού έχετε συμφωνήσει με την αποστολή των δεδομένων σας, αυτές οι μεταφορές δεδομένων μπορούν να ενεργοποιηθούν ή να απενεργοποιηθούν από το τμήμα **Preferences** (Προτιμήσεις) του μενού **More** (Περισσότερα).
- Μετά την ενεργοποίηση των μεταφορών δεδομένων από το τμήμα **Preferences** (Προτιμήσεις) του μενού **More** (Περισσότερα), όλα τα διαθέσιμα δεδομένα θεραπείας της

συσκευής θα αποσταλούν στο cloud, όχι μόνο αυτά που θα δημιουργηθούν από αυτή την ημερομηνία και έπειτα.

- Τα δεδομένα θα συνεχίσουν να αποστέλλονται στο cloud μέχρι να απενεργοποιήσετε τις μεταφορές από το τμήμα **Preferences** (Προτιμήσεις) του μενού **More** (Περισσότερα).
- Εάν απενεργοποιήσετε τις μεταφορές δεδομένων από το τμήμα **Preferences** (Προτιμήσεις) του μενού **More** (Περισσότερα), τα δεδομένα που θα δημιουργηθούν από αυτό το σημείο και έπειτα δεν θα αποστέλλονται στο cloud. Ωστόσο, τα δεδομένα που έχουν μεταφερθεί παλαιότερα στο cloud θα παραμείνουν στο cloud.

4. Μετά την ολοκλήρωση των επιλογών στη σελίδα καλωσορίσματος, πατήστε την επιλογή **Continue** (Συνέχεια).

5. Στο μηχάνημά σας, πατήστε το κουμπί Bluetooth  όταν σας ζητηθεί από το AirMini app.

Όταν η λυχνία ξεκινήσει να αναβοσβήνει με μπλε χρώμα , το Bluetooth είναι ενεργοποιημένο στο μηχάνημά σας AirMini και έτοιμο για να συνδεθεί.

6. Στην έξυπνη συσκευή σας, πατήστε **Connect** (σύνδεση).

Όταν ανακαλυφθεί το μηχάνημά σας AirMini, το όνομα του μηχανήματος εμφανίζεται στη λίστα επιλογής παρελκομένων.

7. Επιλέξτε το όνομα του μηχανήματος από τη λίστα για να πραγματοποιήσετε σύνδεση.

8. Την πρώτη φορά που θα πραγματοποιήσετε ζεύξη του μηχανήματός σας AirMini με την έξυπνη συσκευή σας, θα χρειαστεί να πραγματοποιήσετε τη διαδικασία ελέγχου ταυτότητας.

Όταν σας ζητηθεί από το AirMini app, ξεκινήστε τη διαδικασία επαλήθευσης ταυτότητας, πληκτρολογώντας τον τετραφήριο κωδικό που βρίσκεται στο πίσω μέρος του μηχανήματός σας. Εναλλακτικά, μπορείτε να πατήσετε τον **Scan code** (Σάρωση κωδικού). Εάν σας έχει ήδη χορηγηθεί άδεια, θα σας ζητηθεί να επιτρέψετε τη χρήση της κάμερας της έξυπνης συσκευής σας από το AirMini app και κατόπιν να τοποθετήσετε τον κωδικό QR του μηχανήματός σας εντός του πλαισίου θέασης της κάμερας.

**Σημείωση:** Ο κωδικός QR βρίσκεται στο πίσω μέρος του μηχανήματός σας AirMini.

9. Πατήστε το **Done** (Τέλος).

Όταν επιτευχθεί επιτυχής σύνδεση, το εικονίδιο σύνδεσης Bluetooth  εμφανίζεται στην επάνω δεξιά γωνία του AirMini app.

#### Σημειώσεις:

- Εφόσον το μηχάνημά σας είναι συνδεδεμένο σε πηγή τροφοδοσίας, είναι ενεργοποιημένο και σε κατάσταση λειτουργίας αναμονής.
- Εάν το AirMini σας είναι συνδεδεμένο σε πηγή τροφοδοσίας, εάν αφήσετε το Bluetooth ενεργοποιημένο στην έξυπνη συσκευή σας θα διασφαλίστε ότι κάθε φορά που η έξυπνη συσκευή βρίσκεται κοντά στο μηχάνημά σας, η σύνδεση θα πραγματοποιείται αυτόματα.
- Τα δεδομένα που αποστέλλονται μέσω Bluetooth είναι κρυπτογραφημένα για να προστατεύεται η εμπιστευτικότητα των δεδομένων σας.
- Θα πρέπει να πραγματοποιείτε ζεύξη της έξυπνης συσκευής σας μόνο με ένα μηχάνημα κάθε φορά.

## Χρήση καθοδηγούμενης ρύθμισης εξοπλισμού

Την πρώτη φορά που θα επιχειρήσετε να χρησιμοποιήστε την AirMini app, θα εμφανιστεί η οθόνη Equipment setup (Ρύθμιση εξοπλισμού). Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη διαδραστική δυνατότητα ρύθμισης για την πραγματοποίηση της διαδικασίας ρύθμισης του εξοπλισμού σας.

**Σημείωση:** Δεν είναι όλες οι μάσκες διαθέσιμες σε όλες τις περιοχές.

Για να χρησιμοποιήσετε τη δυνατότητα καθοδηγούμενης ρύθμισης εξοπλισμού:

1. Πατήστε **Get started** (Γρήγορα αποτελέσματα).

Εμφανίζεται η οθόνη επιλογής τύπου και μοντέλου μάσκας.

2. Επιλέξτε τον τύπο της μάσκας σας.
3. Επιλέξτε το μοντέλο της μάσκας σας.
4. Πατήστε **Continue** (συνέχεια).
5. Συνδέστε τη σωλήνωση αέρα στο AirMini.
6. Πατήστε **Next** (Επόμενο).
7. Εάν χρησιμοποιείτε μάσκα σειράς N20, AirFit™ P10 για AirMini ή AirFit N30 για AirMini και θέλετε να χρησιμοποιήσετε ύγρανση, εισαγάγετε ένα HumidX™ ή HumidX Plus. Εάν χρησιμοποιείτε μια μάσκα σειράς F20 και θέλετε να χρησιμοποιήσετε ύγρανση, εισαγάγετε το HumidX F20.
8. Πατήστε **Next** (Επόμενο) μετά την εισαγωγή του υγραντήρα.
9. Εφαρμόστε τη μάσκα σας.
10. Πατήστε **Next** (Επόμενο).
11. Εάν χρησιμοποιείτε μάσκα σειράς N20, F20 ή F30, συνδέστε τη διάταξη του σωλήνα στη μάσκα.
12. Πατήστε **Next** (Επόμενο).

Η καθοδηγούμενη διαδικασία έχει ολοκληρωθεί.

Έχετε τη δυνατότητα να επιλέξετε τη λειτουργία Test drive (Δοκιμαστική χρήση) πατώντας **Let's Go!** (Εναρξη) ή να πατήσετε **No Thanks** (Οχι, ευχαριστώ) για να δείτε τον πίνακα εργαλείων του AirMini.

## Test Drive (Δοκιμαστική χρήση)

To Test Drive (Δοκιμαστική χρήση) σάς επιτρέπει να διαπιστώσετε πώς είναι η θεραπεία σε διαφορετικά επίπεδα πίεσης αέρα και να ελέγξετε τη στεγανοποίηση της μάσκας σας. Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία Test Drive (Δοκιμαστική χρήση) θα χρειαστείτε σύνδεση Bluetooth με τη συσκευή AirMini. Βεβαιωθείτε ότι η μάσκα σας είναι τοποθετημένη και αναπνέετε κανονικά.

1. Πατήστε **Start air** (Εναρξη αέρα). Η συσκευή θα ξεκινήσει με πίεση 4 cmH<sub>2</sub>O. Προσαρμόστε τη μάσκα σας όπως χρειάζεται.
2. Πατήστε **Continue** (συνέχεια). Μπορείτε να εξέλθετε από το Test Drive (Δοκιμαστική χρήση) οποιαδήποτε στιγμή πατώντας **Stop air** (Διακοπή αέρα).
3. Πατήστε **Check mask seal** (Ελεγχος στεγανοποίησης μάσκας). Εάν η μάσκα σας χρειάζεται προσαρμογή, πατήστε **Need Help?** (Χρειάζεστε βοήθεια;). Θα ανακατευθυνθείτε στην οθόνη αντιμετώπισης προβλημάτων που θα σας βοηθήσει να προσαρμόσετε τη μάσκα. Μόλις το AirMini App ανιχνεύσει ότι η διαρροή έχει διορθωθεί, θα επιστρέψετε στο Test Drive (Δοκιμαστική χρήση).
4. Πατήστε **Increase air pressure** (Αύξηση πίεσης αέρα) για να αυξηθεί η πίεση αέρα στα 7 cmH<sub>2</sub>O.
5. Πατήστε **Increase air pressure** (Αύξηση πίεσης αέρα) για να μεταβείτε στην τελευταία ρύθμιση των 10 cmH<sub>2</sub>O.

6. Πατήστε **Finish** (Τέλος) ή **Stop Air** (Διακοπή αέρα) για να ολοκληρώσετε το Test Drive (Δοκιμαστική χρήση).

#### Σημείωση:

- Πατήστε X στο επάνω μέρος της οθόνης σας οποιαδήποτε στιγμή για να εξέλθετε από το **Test Drive** (Δοκιμαστική χρήση).
- Αφού το Test Drive (Δοκιμαστική χρήση) ξεκινήσει, έχετε 3 λεπτά για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία. Εάν το Test Drive (Δοκιμαστική χρήση) δεν ολοκληρωθεί εντός 3 λεπτών, το AirMini app θα διακόψει τη ροή αέρα. Πατήστε **Restart air** (Επανέναρξη αέρα) οποιαδήποτε στιγμή για να συνεχίσετε με το Test Drive (Δοκιμαστική χρήση).
- Μπορείτε επίσης να μεταβείτε στη δυνατότητα **Test Drive** (Δοκιμαστική χρήση) οποιαδήποτε στιγμή από το μενού **More** (Περισσότερα).

**Σημείωση:** Αποκτήστε πρόσβαση σε πρόσθετη βοήθεια, πατώντας το εικονίδιο υποστήριξης  σε οποιαδήποτε οθόνη στην οποία εμφανίζεται.

## Τμήματα εφαρμογής μάσκας και θεραπείας

Οι λειτουργίες στην οθόνη Sleep (Ύπνος) είναι διαμορφωμένες σε δυο τμήματα, το τμήμα **Mask fit** (Εφαρμογή μάσκας) και **Therapy** (Θεραπεία).

Το τμήμα **Mask fit** (Εφαρμογή μάσκας) παρέχει πρόσβαση στη δοκιμασία εφαρμογής μάσκας. Η λειτουργία Mask fit (Εφαρμογή μάσκας) έχει σχεδιαστεί για να σας βοηθήσει να αξιολογήσετε και να αναγνωρίσετε πιθανές διαρροές αέρα γύρω από τη μάσκα σας.

Το τμήμα **Therapy** (Θεραπεία) παρέχει πρόσβαση στις λειτουργίες θεραπείας και στις ρυθμίσεις ανέσης.

### Έλεγχος εφαρμογής της μάσκας

1. Εφαρμόστε τη μάσκα σας όπως περιγράφεται στις οδηγίες χρήσης της μάσκας.
2. Πατήστε το **Sleep** (Ύπνος) στην καρτέλα Navigation (Περιήγηση).  
Ανοίγει η οθόνη Sleep (Ύπνος).
3. Πατήστε **Mask Fit**   (Εφαρμογή μάσκας).  
Ανοίγει η οθόνη Mask Fit (Εφαρμογή μάσκας).
4. Στην οθόνη Mask Fit (Εφαρμογή μάσκας), πατήστε **START Mask Fit** (Εναρξη εφαρμογής μάσκας).  
Το μηχάνημα αρχίζει να παρέχει αέρα.
5. Προσαρμόστε τη μάσκα, το μαξιλαράκι της μάσκας και τον ιμάντα κεφαλής μέχρι να λάβετε ένα αποτέλεσμα **Good mask seal** (Καλή στεγανοποίηση της μάσκας).
6. Για να διακόψετε την εφαρμογή της μάσκας, πατήστε **STOP Mask Fit** (Διακοπή εφαρμογής της μάσκας).  
Εάν δεν μπορείτε να επιτύχετε καλή στεγανοποίηση της μάσκας σας, μιλήστε στον παροχέα σας.

## Έναρξη Θεραπείας με τη χρήση της εφαρμογής

1. Βεβαιωθείτε ότι το μηχάνημά σας είναι σωστά ρυθμισμένο και ενεργοποιημένο.

2. Επιβεβαιώστε ότι η σύνδεση Bluetooth σας είναι ενεργή.

Ανατρέξτε στην ενότητα Σύνδεση του μηχανήματός και της έξυπνης συσκευής σας για οδηγίες.

3. Εφαρμόστε τη μάσκα σας.

4. Πατήστε το **Sleep** (Υπνος) στην καρτέλα Navigation (Περιήγηση).

Ανοίγει η οθόνη Sleep (Υπνος).

5. Πατήστε το **Therapy**   (Θεραπεία).

Ανοίγει η οθόνη Therapy (Θεραπεία).

6. Εάν είναι ενεργοποιημένο το SmartStart™, εφαρμόστε τη μάσκα σας και ξεκινήστε να αναπνέετε κανονικά για την έναρξη της θεραπείας. Διαφορετικά, πατήστε **START**  (Έναρξη) για έναρξη της θεραπείας.

## Διακοπή της θεραπείας με χρήση της εφαρμογής

Εάν είναι ενεργοποιημένη η δυνατότητα SmartStop, αφαιρέστε τη μάσκα σας και θα διακοπεί

αυτόματα η θεραπεία. Διαφορετικά, πατήστε **Stop**  (Διακοπή).

## Αλλαγή δυνατοτήτων άνεσης

Το μηχάνημα AirMini που διαθέτετε έχει ρυθμιστεί με βάση τις ανάγκες σας από τον παροχέα σας, αλλά μπορεί να θελήσετε να κάνετε μικρές προσαρμογές που να κάνουν τη θεραπεία σας ακόμη πιο άνετη. Οι δυνατότητες άνεσης Ramp Time (Χρόνος κλιμάκωσης), Pressure Relief (Ανακούφιση πίεσης), SmartStart και SmartStop μπορούν να προσαρμοστούν από την οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου).

**Σημείωση:** Η δυνατότητα Pressure Relief (Ανακούφιση πίεσης) πρέπει αρχικά να ενεργοποιηθεί από τον παροχέα σας.

Για πρόσβαση στις δυνατότητες άνεσης:

1. Πατήστε το **Sleep** (Υπνος) στην καρτέλα Navigation (Περιήγηση).

Ανοίγει η οθόνη Sleep (Υπνος).

2. Πατήστε το **Therapy**   (Θεραπεία).

3. Πατήστε το **Options** (Επιλογές) για να ανοίξετε την οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου).

Στην οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου) εμφανίζονται τρέχουσες ρυθμίσεις άνεσης.

## Κλιμάκωση

Η κλιμάκωση ορίζει την περίοδο κατά την οποία η πίεση αυξάνεται σταδιακά από μια χαμηλότερη, πιο άνετη, αρχική πίεση έως τη συνταγογραφημένη πίεση θεραπείας.

Μπορείτε να ρυθμίσετε την επιλογή Ramp Time (Χρόνος κλιμάκωσης) σε **Off** (Απενεργοποίηση), **5** έως **45** λεπτά ή **Auto** (Αυτόματος). Όταν η επιλογή Ramp Time (Χρόνος κλιμάκωσης) έχει τεθεί στη ρύθμιση **Auto** (Αυτόματος), η συσκευή θα ανιχνεύσει ότι έχετε αποκοινηθεί και, κατόπιν, θα αυξήσει αυτόματα την πίεση στη συνταγογραφημένη πίεση θεραπείας.

Για να ρυθμίσετε τον χρόνο κλιμάκωσης:

1. Πατήστε το **Sleep** (Υπνος) στην καρτέλα Navigation (Περιήγηση).  
Ανοίγει η οθόνη Sleep (Υπνος).
2. Πατήστε το **Therapy**   (Θεραπεία).
3. Πατήστε το **Options** (Επιλογές) για να ανοίξετε την οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου).  
Στην οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου) εμφανίζονται τρέχουσες ρυθμίσεις άνεσης.
4. Πατήστε την τρέχουσα ρύθμιση κλιμάκωσης.
5. Επιλέξτε την προτιμώμενη ρύθμισή σας.
6. Πατήστε **OK**.

Εμφανίζεται η προτιμώμενη ρύθμισή σας.

**Σημείωση:** Μετά την έναρξη της συνεδρίας θεραπείας σας, η ρύθμιση δεν μπορεί να προσαρμοστεί. Για να προσαρμόσετε τη ρύθμιση, πρέπει να διακόψετε τη θεραπεία, να προσαρμόσετε τη ρύθμιση και κατόπιν να ξεκινήσετε ξανά τη θεραπεία.

### Pressure Relief (Ανακούφιση πίεσης)

Όταν επιτρέπεται και είναι ενεργοποιημένη η δυνατότητα Pressure Relief (Ανακούφιση πίεσης), ενδέχεται να μπορείτε να εκπνέετε πιο εύκολα. Αυτό μπορεί να σας βοηθήσει να συνηθίσετε τη θεραπεία.

Για ενεργοποίηση και απενεργοποίηση της δυνατότητας Pressure Relief (Ανακούφιση πίεσης):

1. Πατήστε το **Sleep** (Υπνος) στην καρτέλα Navigation (Περιήγηση).  
Ανοίγει η οθόνη Sleep (Υπνος).
2. Πατήστε το **Therapy**   (Θεραπεία).
3. Πατήστε το **Options** (Επιλογές) για να ανοίξετε την οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου).  
Στην οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου) εμφανίζονται τρέχουσες ρυθμίσεις άνεσης.
4. Εάν επιτρέπεται η δυνατότητα Pressure Relief (Ανακούφιση πίεσης) από τον παροχέα σας, ενεργοποιήστε την  ή απενεργοποιήστε την  ανάλογα με τις ανάγκες σας.

### SmartStart

Όταν είναι ενεργοποιημένη η λειτουργία SmartStart, η θεραπεία ξεκινά αυτόματα όταν εισπνέετε μέσα στη μάσκα σας.

Για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη δυνατότητα SmartStart:

1. Πατήστε το **Sleep** (Υπνος) στην καρτέλα Navigation (Περιήγηση).  
Ανοίγει η οθόνη Sleep (Υπνος).
2. Πατήστε το **Therapy**   (Θεραπεία).
3. Πατήστε το **Options** (Επιλογές) για να ανοίξετε την οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου).  
Στην οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου) εμφανίζονται τρέχουσες ρυθμίσεις άνεσης.
4. Ενεργοποιήστε  ή απενεργοποιήστε  εναλλάξ τη δυνατότητα SmartStart, βάσει των αναγκών σας.

### SmartStop

Όταν είναι ενεργοποιημένη η δυνατότητα SmartStop, όταν αφαιρέσετε τη μάσκα η θεραπεία σταματά αυτόματα μετά από λίγα δευτερόλεπτα.

Για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη δυνατότητα SmartStop:

1. Πατήστε το **Sleep** (Υπνος) στην καρτέλα Navigation (Περιήγηση).  
Ανοίγει η οθόνη Sleep (Υπνος).
2. Πατήστε το **Therapy**   (Θεραπεία).
3. Πατήστε το **Options** (Επιλογές) για να ανοίξετε την οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου).  
Στην οθόνη Sleep options (Επιλογές ύπνου) εμφανίζονται τρέχουσες ρυθμίσεις άνεσης.
4. Ενεργοποιήστε  ή απενεργοποιήστε  εναλλάξ τη δυνατότητα SmartStop, βάσει των αναγκών σας.

## Μενού More (Περισσότερα)

Από το μενού **More** (Περισσότερα) μπορείτε να έχετε πρόσβαση στα ακόλουθα:

- Οδηγός χρήσης του AirMini App
- Οδηγός χρήσης του μηχανήματος AirMini
- Ιστότοπος υποστήριξης του AirMini
- Ρύθμιση εξοπλισμού
- Δυνατότητα Test Drive (Δοκιμαστική χρήση).

Μπορείτε επίσης να αποστέλλετε τα δεδομένα ύπνου σας στο cloud. Πατήστε **Upload data now** (Αποστολή δεδομένων τώρα) και τα δεδομένα θα αποσταλούν στο cloud.

**Σημείωση:**

- Η συσκευή AirMini πρέπει να είναι συνδεδεμένη μέσω Bluetooth και η έξυπνη συσκευή πρέπει να έχει ενεργή σύνδεση στο Ίντερνετ.
- Θα αποσταλούν στο cloud μόνο δεδομένα που δεν είχαν σταλεί προηγουμένως.
- Για να επαναφορτώσετε όλα τα δεδομένα του AirMini, πρέπει να απεγκαταστήσετε και να επανεγκαταστήσετε το AirMini App, να συνδεθείτε μέσω Bluetooth στο AirMini και να πατήσετε **Upload data now** (Αποστολή δεδομένων τώρα).

## Πίνακας εργαλείων

Ο πίνακας εργαλείων σάς παρέχει ένα στιγμιότυπο των δεδομένων της θεραπείας σας.

**Σημείωση:** Πρέπει να συγχρονίσετε το AirMini στην AirMini app για να δείτε τα πιο πρόσφατα δεδομένα θεραπείας σας.

**myAir score** (Βαθμολόγια myAir) (συνολικά 100 βαθμοί)



Σας παρέχει μια συνολική βαθμολογία για τον ύπνο της προηγούμενης νύχτας, αναλύοντας τις τέσσερις βασικές κατηγορίες: ώρες χρήσης, στεγανοποίηση μάσκας, συμβάντα ανά ώρα και συμβάντα τοποθέτησης/αφαίρεσης της μάσκας. Όσο υψηλότερη είναι η συνολική σας βαθμολογία, τόσο το καλύτερο.

Για να αποκτήσετε πρόσβαση στις πληροφορίες βαθμολογίας myAir προηγούμενων ημερών:

1. Επιλέξτε την ημερομηνία πάνω από τη βαθμολογία σας myAir στον πίνακα εργαλείων.  
Η σύνοψη βαθμολογίας myAir εμφανίζει τις βαθμολογίες των 30 προηγούμενων ημερών.
2. Πατήστε οποιαδήποτε ημερομηνία για να δείτε την ανάλυση της βαθμολογίας για αυτή την ημερομηνία.



### Usage hours (Ωρες χρήσης) (70 βαθμοί)

Εμφανίζει τον αριθμό των ωρών θεραπείας που λάβατε χθες βράδυ. Όσο περισσότερη ώρα κοιμάστε λαμβάνοντας θεραπεία, τόσο περισσότερους πόντους λαμβάνετε. Εάν χρησιμοποιήσετε τη θεραπεία σας για 1 ώρα θα πάρετε 10 βαθμούς ή εάν τη χρησιμοποιήσετε για 6 ώρες θα πάρετε 60 βαθμούς. Η μέγιστη βαθμολογία είναι 70 βαθμοί.



### Mask seal (Στεγανοποίηση μάσκας) (20 βαθμοί)

Σας βοηθά να αξιολογήσετε πόσο καλή είναι η στεγανοποίηση της μάσκας σας και να αναγνωρίσετε πιθανές διαρροές αέρα γύρω από τη μάσκα σας. Μπορείτε να πάρετε 10 έως και 20 βαθμούς για ελάχιστη διαρροή γύρω από τη μάσκα, 10 έως 15 βαθμούς για μέτρια διαρροή και 0 έως 10 βαθμούς για υψηλού βαθμού διαρροή.

Εάν η βαθμολογία σας είναι χαμηλή, δοκιμάστε να εφαρμόσετε ξανά τη μάσκα σας.

Εάν δεν μπορείτε να επιτύχετε καλή στεγανοποίηση της μάσκας σας, μιλήστε στον παροχέα ιατρικής περιθαλψής σας.



### Events per hour (Συμβάντα ανά ώρα) (5 βαθμοί)

Ο αριθμός αυτός προέρχεται από τον μέσο όρο των συμβάντων (άπνοιες και υπόπνοιες) ανά ώρα που παρουσιάζονται κατά την περίοδο της θεραπείας σας.



### Mask on/off events (Συμβάντα ενεργοποίησης/απενεργοποίησης της μάσκας) (5 βαθμοί)

Εμφανίζει τον αριθμό των φορών που έχει αφαιρεθεί η μάσκα. Όσο λιγότερες φορές βάλετε και βγάλετε τη μάσκα σας κατά τη διάρκεια της νύκτας, τόσο περισσότερους βαθμούς παίρνετε.



### Pressure (Πίεση)

Εμφανίζει την πίεση που είναι ίση με ή μικρότερη από την υψηλότερη πίεση που χορηγήθηκε από το AirMini στο μεγαλύτερο διάστημα της θεραπείας σας την προηγούμενη νύχτα. Αυτή η μέτρηση δεν έχει καμία επίδραση στους βαθμούς που παίρνετε, αλλά είναι μια ένδειξη του πόση πίεση αέρα απαιτήθηκε για την αποτελεσματική αντιμετώπιση της αναπνοής διαταραγμένου ύπνου.

## About AirMini (Πληροφορίες για το AirMini)

Η οθόνη About AirMini (Πληροφορίες για το AirMini) παρέχει τις παρακάτω πληροφορίες σχετικά με το AirMini:

- Total usage hours** (Συνολικές ώρες χρήσης) – Ο συνολικός αριθμός ωρών λειτουργίας του AirMini
- Firmware version** (Έκδοση υλικολογισμικού) – Η τρέχουσα έκδοση υλικολογισμικού που είναι εγκατεστημένη στο AirMini σας
- Last synced** (Τελευταίος συγχρονισμός) – Το χρονικό διάστημα που μεσολάβησε από τον τελευταίο συγχρονισμό της έξυπνης συσκευής σας με το AirMini σας

Για πρόσβαση στην οθόνη About AirMini (Πληροφορίες για το AirMini), πατήστε την επιλογή **About AirMini machine** (Πληροφορίες για το μηχάνημα AirMini) από το μενού More (Περισσότερα).

## Ταξίδι

Μπορείτε να παίρνετε μαζί σας το μηχάνημα AirMini που διαθέτετε, οπουδήποτε πηγαίνετε. Βεβαιωθείτε ότι έχετε τον κατάλληλο προσαρμογέα ισχύος για την περιοχή στην οποία θα ταξιδέψετε. Για πληροφορίες σχετικά με την αγορά προσαρμογέα, επικοινωνήστε με τον παροχέα ιατρικής περιθαλψης.

## Αεροπορικό ταξίδι

Ορισμένες αεροπορικές εταιρείες δεν ταξινομούν τον ιατρικό εξοπλισμό ως χειραποσκευή και, συνεπώς το AirMini μπορεί να μην υπολογίζεται στα όρια χειραποσκευών. Επικοινωνήστε με την αεροπορική εταιρεία σας για να προσδιορίσετε τις πολιτικές της.

Μπορείτε να χρησιμοποιείτε το μηχάνημα AirMini που διαθέτετε σε αεροπλάνο, επειδή πληροί τις απαιτήσεις της Ομοσπονδιακής Υπηρεσίας Πολιτικής Αεροπορίας των Η.Π.Α. (Federal Aviation Administration, FAA).

Μπορείτε να λάβετε και να εκτυπώσετε επιστολές συμμόρφωσης για αεροπορικά ταξίδια από τη διαδικτυακή τοποθεσία [www.resmed.com](http://www.resmed.com).

Κατά τη χρήση του AirMini σε αεροπλάνο:

- Όταν είναι συνδεδεμένο στο ρεύμα, απενεργοποιήστε τη λειτουργία Bluetooth πατώντας παρατεταμένα το κουμπί Bluetooth  για τουλάχιστον δέκα δευτερόλεπτα, μέχρι η ενδεικτική λυχνία να γίνει λευκή.
- Μη χρησιμοποιείτε την AirMini app.
- Χρησιμοποιήστε το κουμπί Start/Stop (Έναρξη/διακοπή)  στο μηχάνημά σας για την έναρξη της θεραπείας.
- Για την επανασύνδεση του Bluetooth (ή έξodo από κατάσταση λειτουργίας πτήσης), πατήστε το κουμπί Bluetooth.

## Αντιμετώπιση προβλημάτων

Εάν παρουσιαστεί κάποιο πρόβλημα, δοκιμάστε τις παρακάτω υποδείξεις. Ελέγχετε επίσης τις οδηγίες χρήσης του μηχανήματος AirMini που διαθέτετε. Εάν δεν μπορείτε να αποκαταστήσετε το πρόβλημα, επικοινωνήστε με τον τοπικό αντιπρόσωπο της ResMed ή με τα γραφεία της ResMed.

Πρόβλημα/Πιθανή αιτία	Επίλυση
Δεν μπορώ να πραγματοποιήσω σύνδεση Bluetooth.	Ελέγχετε την έξυπνη συσκευή σας για να προσδιορίσετε εάν το Bluetooth είναι ενεργοποιημένο  .
Το Bluetooth μπορεί να είναι απενεργοποιημένο.	Ελέγχετε το μηχάνημα AirMini για να προσδιορίσετε εάν το Bluetooth είναι ενεργοποιημένο. Όταν η ενδεικτική λυχνία Bluetooth του μηχανήματος σας αναβοσβήσει με μπλε χρώμα  , το μηχάνημα είναι έτοιμο για ζεύξη.
	Επανασύνδεστε και πραγματοποιήστε ζεύξη του μηχανήματος AirMini και της έξυπνης συσκευής σας. Ανατρέξτε στην ενότητα «Σύνδεση του μηχανήματος και της έξυπνης συσκευής σας» για περισσότερες πληροφορίες.

## Πρόβλημα/Πιθανή αιτία

## Επίλυση

Η σύνδεση Bluetooth σας μπορεί να είναι κακή.

Εάν αυτές οι λύσεις δεν επιλύσουν το πρόβλημα, δοκιμάστε να επανεκκινήσετε την έξυπνη συσκευή σας.

Το μηχάνημά σας μπορεί να βρίσκεται σε Airplane Mode (Κατάσταση λειτουργίας αεροπλάνου).

Εάν δεν είναι δυνατή η πραγματοποίηση σύνδεσης Bluetooth μεταξύ του μηχανήματός σας AirMini και του AirMini App, μπορείτε ακόμη να ξεκινήσετε τη θεραπεία, πατώντας το κουμπί Start (Έναρξη) στο μηχάνημά σας.

Βεβαιωθείτε ότι το μηχάνημα AirMini σας είναι τοποθετημένο μακριά από πιθανές πηγές παρεμβολής, όπως μικροκύματα, διακομιστές ασύρματου τοπικού δικτύου (WLAN) ή ασύρματα τηλέφωνα.

Εάν δεν είναι δυνατή η πραγματοποίηση σύνδεσης Bluetooth μεταξύ του μηχανήματός σας AirMini και του AirMini App, μπορείτε ακόμη να ξεκινήσετε τη θεραπεία, πατώντας το κουμπί Start (Έναρξη) στο μηχάνημά σας.

Εάν εμφανίζεται ένα λευκό φωτάκι στο μηχάνημα AirMini σας, το μηχάνημά σας βρίσκεται σε κατάσταση λειτουργίας αεροπλάνου.

Για να απενεργοποιήσετε την κατάσταση λειτουργίας αεροπλάνου, πατήστε το κουμπί Bluetooth στο μηχάνημά σας τουλάχιστον για 3 δευτερόλεπτα.

Αφού απενεργοποιηθεί η κατάσταση λειτουργίας αεροπλάνου και η ενδεικτική λυχνία Bluetooth στο μηχάνημα AirMini σας αρχίσει να αναβοσβήνει με μπλε χρώμα , το Bluetooth είναι ενεργοποιημένο στο μηχάνημα και είναι έτοιμο για ζεύξη.

Εάν δεν μπορείτε να απενεργοποιήσετε την Airplane Mode (Κατάσταση λειτουργίας αεροπλάνου), μπορείτε ακόμη να ξεκινήσετε τη θεραπεία, πατώντας το κουμπί Start (Έναρξη) στο μηχάνημα AirMini σας.

Η ενδεικτική λυχνία Bluetooth στο μηχάνημα AirMini μου είναι μόνιμα λευκή. Δεν μπορώ να δημιουργήσω ζεύξη του μηχανήματός μου.

To Bluetooth είναι απενεργοποιημένο.

Πατήστε το κουμπί Bluetooth στο μηχάνημα AirMini σας τουλάχιστον για 3 δευτερόλεπτα. Όταν η ενδεικτική λυχνία Bluetooth αναβοσβήσει με μπλε χρώμα , το μηχάνημα είναι έτοιμο για ζεύξη.

Το μηχάνημα AirMini εμφανίζεται στη λίστα συσκευών, αλλά δεν είναι δυνατή η πραγματοποίηση σύνδεσης.

Πατήστε το όνομα της συσκευής από τη λίστα συσκευών, για να επιβεβαιώσετε ότι θέλετε να τη συνδέσετε σε αυτό το μηχάνημα.

**Τα δεδομένα της θεραπείας μου δεν έχουν μεταδοθεί.**

To Bluetooth μπορεί να είναι απενεργοποιημένο.

Βεβαιωθείτε ότι το Bluetooth είναι ενεργοποιημένο στην έξυπνη συσκευή σας .

Βεβαιωθείτε ότι το Bluetooth είναι ενεργοποιημένο στο μηχάνημα AirMini σας, πατώντας το κουμπί Bluetooth στο μηχάνημα. Η λυχνία Bluetooth στο μηχάνημα θα πρέπει κατόπιν να αναβοσβήνει με μπλε χρώμα .

Επανασυνδέστε και πραγματοποιήστε ζεύξη του μηχανήματος AirMini και της έξυπνης συσκευής σας. Ανατρέξτε στην ενότητα «Σύνδεση του μηχανήματος και της έξυπνης συσκευής σας» για περισσότερες πληροφορίες.

Εάν αυτές οι λύσεις δεν επιλύουν το πρόβλημα, δοκιμάστε να επανεκκινήσετε την έξυπνη συσκευή σας.

Η έξυπνη συσκευή σας μπορεί να βρίσκεται σε Airplane Mode (Κατάσταση λειτουργίας αεροπλάνου).

Απενεργοποιήστε την κατάσταση λειτουργίας αεροπλάνου στην έξυπνη συσκευή σας.

---

**Υπάρχει διαρροή αέρα γύρω από τη μάσκα μου ή η μάσκα μου κάνει πολύ θόρυβο.**

Η εφαρμογή της μάσκας σας μπορεί να είναι εσφαλμένη.

Βεβαιωθείτε ότι έχει εφαρμοστεί σωστά η μάσκα σας. Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης της μάσκας για οδηγίες εφαρμογής ή πραγματοποιήστε τη λειτουργία εφαρμογής μάσκας, χρησιμοποιώντας την AirMini App για να ελέγχετε την εφαρμογή και τη στεγανοποίηση της μάσκας σας.

Η συναρμολόγηση του συστήματος AirMini ενδέχεται να μην έχει γίνει σωστά

Βεβαιωθείτε ότι το σύστημα AirMini App που διαθέτετε έχει συναρμολογηθεί σωστά. Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης του AirMini για πρόσθιτες πληροφορίες σχετικά με τη ρύθμιση του μηχανήματος AirMini που διαθέτετε.

---

**Η πίεση του αέρα στη μάσκα μου φαίνεται να είναι πολύ χαμηλή ή αισθάνομαι ότι δεν λαμβάνω αρκετό αέρα.**

Μπορεί να βρίσκεται σε εξέλιξη η κλιμάκωση.

Χρησιμοποιήστε την AirMini App για να επιβεβαιώσετε ότι η δυνατότητα Ramp Time comfort (Άνεση του χρόνου κλιμάκωσης) έχει ενεργοποιηθεί. Εάν συμβαίνει αυτό, περιμένετε να αυξηθεί η πίεση αέρα, διαφορετικά απενεργοποιήστε τη δυνατότητα Ramp Time (Χρόνος κλιμάκωσης), χρησιμοποιώντας την AirMini App

To HumidX ή η οπή εξαέρωσης ενδέχεται να έχει αποφραχθεί.

Επιθεωρήστε το HumidX και την οπή εξαέρωσης για τυχόν αποφράξεις ή ζημιά. Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης του AirMini για πληροφορίες σχετικά με τον καθαρισμό και τη συντήρηση.

<b>Πρόβλημα/Πιθανή αιτία</b>	<b>Επίλυση</b>
To HumidX μπορεί να είναι υγρό.	Το HumidX θα πρέπει να είναι στεγνό κατά την έναρξη της θεραπείας. Προσδιορίστε εάν το HumidX είναι υγρό και εάν είναι απαραίτητη η αντικατάσταση.
<b>Δεν μπορώ να ξεκινήσω τη θεραπεία.</b>	
Μπορεί να μην είναι συνδεδεμένη η τροφοδοσία.	Συνδέστε το τροφοδοτικό και βεβαιωθείτε ότι έχει εισαχθεί πλήρως το βύσμα του. Η πράσινη ενδεικτική λυχνία του τροφοδοτικού θα πρέπει να είναι αναμμένη.
	Βεβαιωθείτε ότι η πράσινη ενδεικτική λυχνία πάνω από το κουμπί Start/Stop (Έναρξη/διακοπή) του μηχανήματος AirMini είναι επίσης αναμμένη.
<b>Η θεραπεία μου έχει διακοπεί.</b>	
Η σωλήνωση αέρα μπορεί να έχει αποσυνδεθεί.	Βεβαιωθείτε ότι η σωλήνωση αέρα έχει συνδεθεί σωστά. Πατήστε το κουμπί Start/Stop (Έναρξη/διακοπή) στο μηχάνημα AirMini για τη συνέχιση της θεραπείας.
Μπορεί να αντιμετωπίσετε πολύ υψηλό βαθμό διαρροής από τη μάσκα ενόσω είναι ενεργοποιημένη η δυνατότητα SmartStop.	Βεβαιωθείτε ότι έχει εφαρμοστεί σωστά η μάσκα σας. Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης της μάσκας για οδηγίες εφαρμογής ή πραγματοποιήστε τη λειτουργία εφαρμογής μάσκας, χρησιμοποιώντας την AirMini app για να ελέγχετε την εφαρμογή και τη στεγανοποίηση της μάσκας σας.
	Εναλλακτικά, απενεργοποιήστε τη δυνατότητα SmartStop.
<b>Δεν μπορώ να σαρώσω τον κωδικό QR για τη ζεύξη του μηχανήματος AirMini μου.</b>	
Η κάμερα δεν έχει εστιάσει ή είναι χαλασμένη ή η ετικέτα του κωδικού QR έχει υποστεί ζημιά.	Δημιουργήστε ζεύξη του μηχανήματός σας AirMini μη αυτόματα, πληκτρολογώντας στην έξυπνη συσκευή σας τον τετραψήφιο κωδικό που βρίσκεται στο πίσω μέρος του μηχανήματός σας.
Η ετικέτα του κωδικού QR δεν μπορεί να διαβαστεί.	Επικοινωνήστε με τον παροχέα σας.
<b>Η λυχνία πάνω από το κουμπί Start/Stop (Έναρξη/διακοπή) αναβοσβήνει με πράσινο χρώμα.</b>	
Έχει παρουσιαστεί σφάλμα στο μηχάνημα AirMini.	Αποσυνδέστε το μηχάνημά σας AirMini. Περιμένετε λίγα δευτερόλεπτα και κατόπιν επανασυνδέστε το.
	Εάν το πρόβλημα επιμένει, επικοινωνήστε με τον πάροχό σας. Μην ανοίγετε το μηχάνημα AirMini.

---

## Πρόβλημα/Πιθανή αιτία

## Επίλυση

---

### Παρουσιάζω ξηρότητα ή έχω ξηρή ή φραγμένη μύτη.

Η εφαρμογή της μάσκας σας μπορεί να είναι εσφαλμένη.

Προσαρμόστε και επανατοποθετήστε τη μάσκα σας για να βελτιωθεί η στεγανοποίηση. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει διαρροή αέρα από αυτήν. Ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης της μάσκας για οδηγίες εφαρμογής ή πραγματοποίηστε τη λειτουργία εφαρμογής μάσκας, χρησιμοποιώντας την AirMini App για να ελέγξετε την εφαρμογή και τη στεγανοποίηση της μάσκας σας. Εάν η εφαρμογή της μάσκας σας είναι καλή, δοκιμάστε το HumidX Plus

Ενδέχεται να απαιτείται ύγρανση.

Δοκιμάστε θεραπεία χρησιμοποιώντας το HumidX.

---

Χρησιμοποιώντας έναν υγραντήρα χωρίς νερό και σχηματίζονται ενοχλητικές σταγόνες νερού στη μύτη μου, στη μάσκα ή στη σωλήνωση αέρα.

Το επίπεδο υγρασίας είναι πολύ υψηλό.

Εάν χρησιμοποιείτε το HumidX ή το HumidX F20: Αφαιρέστε τον υγραντήρα και δοκιμάστε θεραπεία χωρίς ύγρανση.

Εάν χρησιμοποιείτε το HumidX Plus, δοκιμάστε το HumidX αντ' αυτού. Αυτό θα βοηθήσει να μειωθούν οι σταγόνες νερού.

Εάν εξακολουθείτε να αντιμετωπίζετε προβλήματα, επικοινωνήστε με τον πάροχό σας.

---

**Σημείωση:** Όταν οι συνθήκες της υγρασίας περιβάλλοντος αλλάζουν, μπορεί να χρειαστεί να χρησιμοποιήσετε έναν υγραντήρα χωρίς νερό.

### Τιμές που προβάλλονται

Τιμή	Εύρος	Διακριτική ικανότητα της ένδειξης
Αισθητήρας πίεσης στην έξοδο αέρα: Mask pressure (Πίεση μάσκας)	4–20 cm H <sub>2</sub> O (4–20 hPa)	0,1 cm H <sub>2</sub> O (0,1 hPa)

### Περισσότερες πληροφορίες

Για πληροφορίες σχετικά με τον καθαρισμό του μηχανήματός σας, τη συντήρηση, την αντιμετώπιση προβλημάτων και άλλες τεχνικές προδιαγραφές, ανατρέξτε στις οδηγίες χρήσης του μηχανήματος AirMini.



**ResMed Pty Ltd**

MANUFACTURER 1 Elizabeth Macarthur Drive Bella Vista NSW 2153 Αυστραλία

Βλ. ResMed.com για άλλες τοποθεσίες της ResMed σε ολόκληρο τον κόσμο. Τα AirFit, AirMini, AutoSet, HumidX και SmartStart είναι εμπορικά σήματα ή/και σήματα κατατεθέντα της οικογένειας εταιρειών ResMed. Για πληροφορίες σχετικά με διπλώματα ευρεσιτεχνίας και άλλες πληροφορίες σχετικές με την πνευματική ιδιοκτησία, βλ. ResMed.com/ip. Η ένδειξη «Made for iPhone» σημαίνει ότι το ηλεκτρονικό παρελκόμενο έχει σχεδιαστεί για να συνδέεται ειδικά με iPhone και έχει πιστοποιηθεί από τον προγραμματιστή ώστε να πληροί τα πρότυπα απόδοσης της Apple. Η Apple δεν είναι υπεύθυνη για τη λειτουργία αυτής της συσκευής ή για τη συμμόρφωσή της με τα πρότυπα ασφάλειας και τα ρυθμιστικά πρότυπα. Σημειώστε ότι η χρήση αυτού του παρελκόμενου με το iPhone μπορεί να επηρέασει την απόδοση του ασύρματου δικτύου. Η ονομασία Apple, το λογότυπο της Apple, το iPhone και το App Store είναι εμπορικά σήματα της Apple Inc. Το iOS είναι εμπορικό σήμα της Cisco, που παραχωρείται με άδεια χρήσης στην Apple Inc. Το λεκτικό σήμα και τα λογότυπα Bluetooth® είναι σήματα κατατεθέντα της Bluetooth SIG, INC. Το προϊόν αυτό χρησιμοποιεί λογισμικό που έχει εξελιχθεί από το πρόγραμμα ANTLR (<http://www.antlr2.org>). © 2020 ResMed. 2281244/3 2020-05

ResMed.com

CE 0123